



**Совет Безопасности**

Distr.  
GENERAL

S/20416/Add.1  
24 January 1989  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

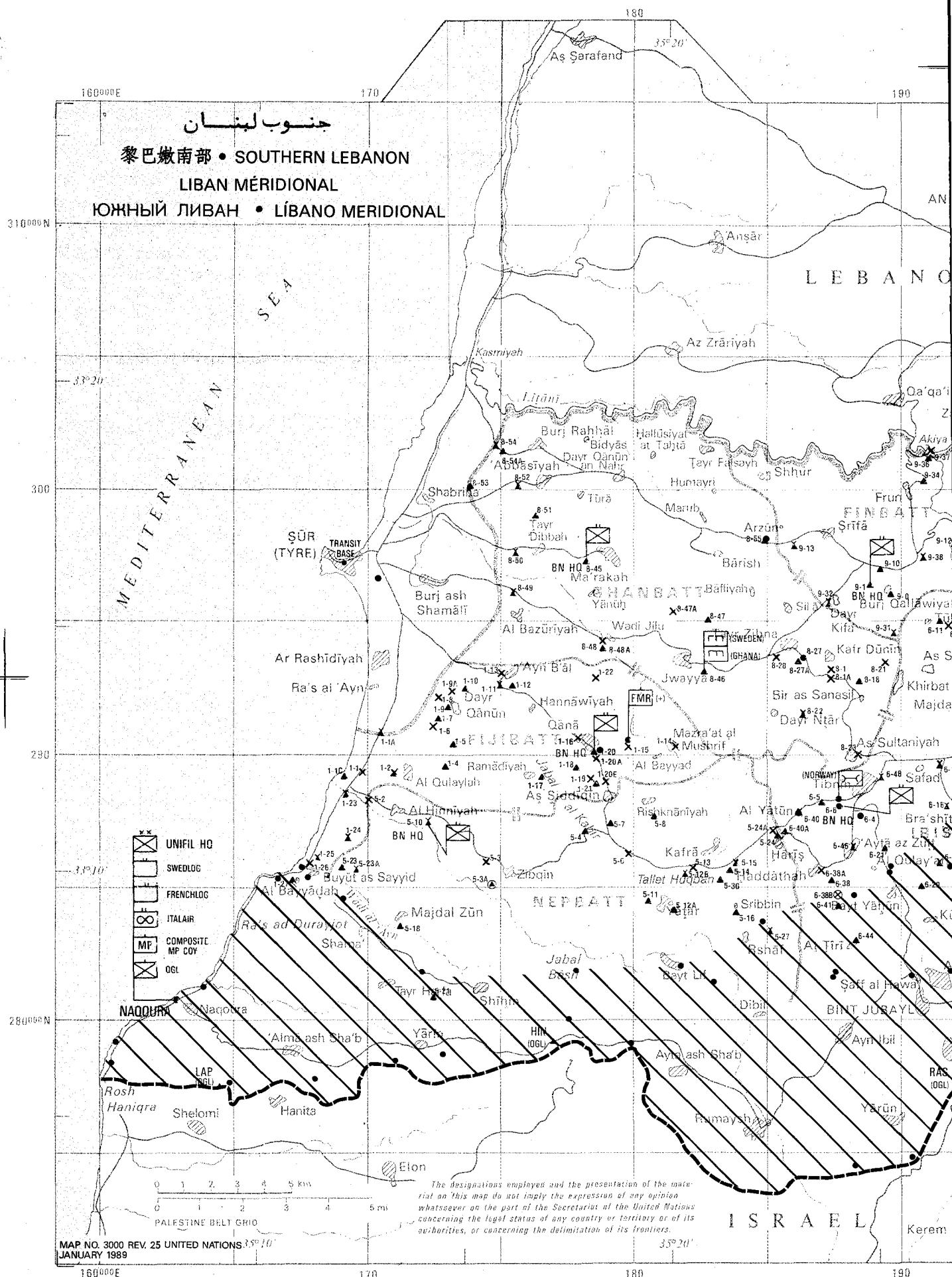
ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О ВРЕМЕННЫХ СИЛАХ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИВАНЕ

(за период с 26 июля 1988 года по 24 января 1989 года)

Добавление

КАРТА

Дислокация ВСООНЛ по состоянию на январь 1989 года



وضع قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان اعتباراً من كانون الثاني / يناير ١٩٨٩  
一九八九年一月联黎部队部置情况

UNIFIL DEPLOYMENT AS OF JANUARY 1987

DÉPLOIEMENT DE LA FINUL AU MOIS DE JANVIER 1987

ДИСЛОКАЦИЯ ВСООНЛ НА ЯНВАРЬ 1987

DESPLIEGUE DE LA FPNUL EN ENERO DE 1987

موقع مؤقت	قاعدة	مركز مراقبة	نقطة تفتيش
临时阵地	基地	观察能所	X 检查站
Position temporaire	Base	Observation post	Point de contrôle
Временная позиция	База	Наблюдательный пункт	Контрольный пункт
Posición provisional	Base	Puesto de observación	Puesto de control

الحدود الفاصلة بين كتائب

قوة الأمم المتحدة

المؤقتة في لبنان

لائفي部队各营之间界限

UNIFIL Inter Battalion boundaries

Limits des secteurs des différents

bataillons de la Force

Разделительные линии между районами

расположения батальонов ВСООНЛ

Limits entre batallones de la Fuerza

موقع القوات المماثلة لـ "الجنوب

لبنان"

以色列国防军和(或)“南黎巴嫩军”阵地

Israeli Defence Forces

and/or "South Lebanon Army" Position

Position des Forces de défense israéliennes

et/ou de "l'armée du Liban du Sud"

Позиции израильских сил обороны

или Южноливанской армии"

Posición de la Fuerza de Defensa de Israel

y/o del "Ejército del Líbano meridional"

حدود مناطق عمليات قوة الأمم المتحدة

المؤقتة في لبنان

لائفي部队行动地区界限西边和北边

UNIFIL Operational boundaries, West and North

Limite de la zone d'opérations de la Force

à l'ouest et au nord

Оперативные рубежи ВСООНЛ,

Запад и Север

Лимиты de las zonas de operaciones

de la Fuerza, Oeste y Norte

وحدة لبنانية

黎巴嫩单位

Lebanese Unit

Unité libanaise

Ливанские подразделения

Unidad libanesa

المساحة التقريبية لما يقع تحت

السيطرة الإسرائيليّة من منطقة عمل

نحوه الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان

لائفي部队行动地区内在以色列控制下地区概況

Approximate area under Israel control in

UNIFIL area of operation

Périmètre approximatif de la zone sous contrôle israélien

dans la zone d'opérations de la FINUL

Примерный район в зоне действия ВСООНЛ,

находящийся под контролем Израиля

Area aproximada bajo control israelí

dentro de la zona de operaciones de la Fuerza